

HOLY SEE PRESS OFFICE
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE



BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIEGE
PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHL

BOLLETTINO

SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE

N. 0288

Lunedì 08.05.2000

Pubblicazione: Immediata

Sommario:

- ◆ LE UDIENZE
- ◆ UDIENZA DEL SANTO PADRE AI DIRIGENTI DELL'UNIONE DELLE FEDERAZIONI EUROPEE DI CALCIO (U.E.F.A.)
- ◆ LETTERA DEL SANTO PADRE ALL'INVIATO SPECIALE AL CONGRESSO EUCARISTICO REGIONALE DELLE ANTILLE (CASTRIES, SANTA LUCIA, 18-21 MAGGIO 2000)
- ◆ AVVISO DI CONFERENZA STAMPA

◆ LE UDIENZE

LE UDIENZE

Il Santo Padre ha ricevuto questa mattina in Udienza:

S.E. il Signor Louis Michel, Vice-Primo Ministro e Ministro degli Esteri del Belgio, e Seguito;

S.E. il Signor Ivica Račan, Presidente del Consiglio dei Ministri della Croazia, e Seguito;

Sua Beatitudine Raphaël I Bidawid, Patriarca di Babilonia dei Caldei (Iraq);

Dirigenti dell'Unione delle Federazioni Europee di Calcio (U.E.F.A.).

[01023-01.01]

UDIENZA DEL SANTO PADRE AI DIRIGENTI DELL'UNIONE DELLE FEDERAZIONI EUROPEE DI CALCIO (U.E.F.A.)

Alle 12 di questa mattina, nella Sala Clementina del Palazzo Apostolico Vaticano, il Santo Padre ha ricevuto in Udienza i Dirigenti dell'Unione delle Federazioni Europee di Calcio (U.E.F.A.), convenuti a Roma in occasione del Grande Giubileo, ed ha loro rivolto il discorso che pubblichiamo di seguito:

• DISCORSO DEL SANTO PADRE

Illustri Signori!

1. Rivolgo un cordiale benvenuto a ciascuno di voi, provenienti dai cinquant'uno Paesi aderenti all'Unione delle Federazioni Europee di Calcio e convenuti a Roma per il Grande Giubileo dell'Anno Duemila. L'odierno incontro vede rappresentata la quasi totalità delle Nazioni europee. In particolare, la presenza delle Federazioni dell'Est, che dopo la caduta del Muro di Berlino hanno aderito alla vostra Unione, testimonia ancor più la volontà di pace e di fratellanza che anima le vostre federazioni, come pure l'impegno ad allargare gli orizzonti, a superare ogni barriera ed a creare una sistematica comunicazione tra i diversi popoli, al fine di offrire un fattivo contributo alla costruzione dell'unità europea.

Vi sono, pertanto, grato per questa visita che mi permette di apprezzare le nobili finalità che ispirano il vostro servizio, teso a sostenere uno sport capace di promuovere tutti i valori della persona umana. Saluto l'Avvocato Luciano Nizzola, Presidente della Federcalcio Italiana, e lo ringrazio per le cordiali espressioni che ha voluto indirizzarmi a nome dei presenti.

2. In contemporary society football is a widespread sporting activity, which involves a great number of people, and, in particular, young people. In this sport, apart from the possibility of healthy recreation, they also have an opportunity for physical development and athletic achievement, calling for sacrifice, constant commitment, respect for others, loyalty and solidarity.

Football is also a major mass phenomenon, involving many individuals and families, from stadium and television spectators to all those who work at various levels in the organization of sporting events, the training of sportsmen and the vast sector of the mass media.

This fact emphasizes the responsibility of those who look after the organization and promote the spread of this sporting activity at professional and amateur level. They are called never to lose sight of the significant educational possibilities which football, like other similar sporting disciplines, can develop.

In a special way, sportsmen, especially the more famous, should never forget that they in fact become models for the world of youth. It is therefore important that, apart from typically sporting skills, they also carefully develop human and spiritual qualities which will make them truly positive examples in the public mind. Furthermore, given the spread of this sport, it would be good if promoters, organizers at different levels and communications personnel engaged in concerted efforts to ensure that football never loses its genuine characteristic of being a sporting activity, and that it is not submerged by other concerns, especially economic ones.

3. Chers Amis, vous êtes venus à Rome pour célébrer le grand Jubilé. Au cours de l'Année sainte, l'Église invite tous les croyants et les hommes de bonne volonté à considérer leurs pensées et leurs actions, leurs attentes et leurs espérances, à la lumière du Christ, "l'homme parfait qui a restauré pour les fils d'Adam la ressemblance divine, déformée depuis de premier péché" (*Gaudium et spes*, n. 22).

Cela suppose un chemin d'authentique conversion, c'est-à-dire le renoncement à la mentalité mondaine qui blesse et avilit la dignité de l'homme; cela suppose aussi l'adhésion, avec une confiance totale et un

engagement courageux, à la façon libérante d'agir et de penser proposée par l'Évangile. Comment ne pas voir dans l'événement jubilaire une invitation à faire en sorte que le sport soit aussi une occasion d'authentique promotion de la grandeur et de la dignité de l'homme? Dans cette perspective, les structures du football sont appelées à être un terrain d'authentique humanité, où les jeunes sont incités à apprendre les grandes valeurs de la vie et à diffuser partout les grandes vertus qui sont à la base d'une digne convivialité humaine, telles que la tolérance, le respect de la dignité humaine, la paix et la fraternité.

Je suis certain, chers Amis représentant les Fédérations européennes, que vous partagez mes souhaits, pour que le football constitue toujours davantage un lieu de sérénité et que chaque compétition réalise ce que doit être le sport: une entière valorisation du corps, un sain esprit de compétition, une éducation aux valeurs de la vie, la joie de vivre, le jeu, la fête.

4. Il calcio, come ogni sport, divenga sempre più espressione del primato dell'essere sull'avere, liberandosi - come ha opportunamente osservato poc'anzi il vostro Rappresentante - da tutto ciò che gli impedisce di essere proposta positiva di solidarietà e di fraternità, di mutuo rispetto e di leale confronto tra gli uomini e le donne del nostro mondo.

Mi è noto, altresì, il recente impegno della vostra Federazione, che con le proprie risorse ha intrapreso una lodevole opera di assistenza ai Paesi poveri e di speciale cooperazione con i Paesi dell'Est europeo, per diffondere il calcio tra i giovani ed iniziarli ad un'esistenza sana, ispirata a saldi principi morali. Sia questo lo stile costante d'ogni vostra iniziativa.

Vi prego, infine, di farvi interpreti dei miei cordiali sentimenti presso le società sportive che voi rappresentate, gli atleti, il personale tutto e le rispettive famiglie.

Su tutti invoco la benedizione di Dio.

[01025-XX.01] [Testo originale:plurilingue]

LETTERA DEL SANTO PADRE ALL'INVIATO SPECIALE AL CONGRESSO EUCARISTICO REGIONALE DELLE ANTILLE (CASTRIES, SANTA LUCIA, 18-21 MAGGIO 2000)

In data 5 gennaio 2000, il Santo Padre Giovanni Paolo II ha nominato l'Em.mo Card. Rosalio José Castillo Lara, Presidente Emerito della Pontificia Commissione per lo Stato della Città del Vaticano, Suo Inviato Speciale alle celebrazioni del 2° Congresso Eucaristico Regionale delle Antille, che avranno luogo a Castries (Santa Lucia) dal 18 al 21 maggio 2000.

L'Em.mo Card. Rosalio José Castillo Lara sarà accompagnato da una Missione composta da:

- Rev.do Mons. Eustace Thomas, Vicario Generale della Diocesi di Roseau (Dominica);
- Rev.do Mons. Terrence Montrose, Vicario Generale della Diocesi di Georgetown (Guyana);
- Rev.do P. Joseph Edward Fox, O.P., Vice-Rettore della Pontificia Università S. Tommaso d'Aquino di Roma.

Pubblichiamo di seguito la Lettera che il Santo Padre ha indirizzato al Suo Inviato Speciale:

Venerabili Fratelli Nostro

Pontificiae Commissionis pro Statu Civitatis Vaticanae

Praesidi Emerito

A conspectu quondam hominum remotus, sub panis specie manere voluit nobiscum ipse Dominus, supernum mentibus lumen animabusque exoptatum vigorem praebiturus. Ex tanto enim sacramento fideles confirmati suam operam in cotidianis muneribus obeundis fortius studiosiusque praestare valent.

Prudenti de consilio novimus alterum Congressum Eucharisticum Regionalem Antillarum Castriensi in archidioecesi, a die VIII ad diem XXI mensis Maii anni bismillesimi, futurum. Frequentes illuc fideles proximis etiam ex insulis complures accedent Corporis et Sanguinis Christi mysterium veneraturi, memores prorsus solidae illius doctrinae, quae copiose est quondam allata, cum primum christiana haec ad loca religio inducta est.

Cupimus et Nos nostro quoque tempore pietatis hae testificationes ut confirmentur et fides solidetur, quo latius pleniusque Salvatoris hodierni homines fruuntur salute et ipsi hoc divino de Sacramento uberrimos capiant fructus. Hoc namque convivium plurimum affert efficacitatis et ad maiora patranda usque compellit, idque multum iuvat ut quisque se convenienter ad Magnum Iubilaeum celebrandum comparet.

Itaque ut celebratio haec clarius peragatur et magnificentius, iusta per suum Praesidem excellentissimum Edgerton R. Clarke Antillaram Fratribus petentibus Episcopis, virum eminentem mittere statuimus, qui personam Nostram tueatur Nostramque simul mentem significet. Ad te autem Venerabilis Frater Noster, cogitationem Nostram admovimus, qui aptissimus dignusque visus es ad ministerium hoc sustinendum et efficaciter explendum, cum industriam sollertem tuam Ipsi et in vicinia officia quae agis probe noverimus. Ideo te MISSUM EXTRAORDINARUM constituimus ad Congressum Antillarum Eucharisticum Regionalem celebrandum.

Verba Nostra transmittenda curabis et cohortationem ad Eucharistiae vehementiorem cultum itemque omnibus participibus benevolentiam Nostram significabis. Benedictionem demum Apostolicam Nostro nomine omnibus adstantibus largiaris copiose velimus, quae sit caelestis praesidii nuntiatrice et felicioris aevi pignus.

Ex Aedibus Vaticanis, die X mensis Aprilis, anno MM, Pontificatus Nostri vicesimo altero.

IOANNES PAULUS II

[01024-07.02] [Testo originale:latino]

AVVISO DI CONFERENZA STAMPA

Si informano i giornalisti accreditati che **domani, martedì 9 maggio 2000**, alle **ore 12.00**, nell'*Aula Giovanni Paolo II* della Sala Stampa della Santa Sede, avrà luogo la **Conferenza Stampa di presentazione del Giubileo dei docenti universitari** e degli eventi collaterali (Incontro mondiale dei Ministri per l'Università; Incontro mondiale dei Rettori; Incontro mondiale dei Dirigenti amministrativi; Forum mondiale degli studenti universitari; Incontro mondiale dei cappellani) che si svolgeranno dal **3 al 10 settembre 2000**.

Interverranno:

Em.mo Card. Paul Poupard, Presidente del Pontificio Consiglio della Cultura;

S.E. Mons. Zenon Grocholewski, Prefetto della Congregazione per l'Educazione Cattolica;

S.E. Mons. Giuseppe Pittau, Segretario della Congregazione per l'Educazione Cattolica;

S.E. Mons. Crescenzo Sepe, Segretario Generale del Comitato del Grande Giubileo dell'Anno 2000;

On. Ortensio Zecchino, Ministro per l'Università e la Ricerca scientifica e tecnologica (Italia);

Dott. Antonio Cicchetti, Presidente del Comitato organizzatore del Giubileo dei docenti universitari;

Mons. Sergio Lanza, Coordinatore del Comitato teologico-pastorale del Giubileo dei docenti universitari;

Mons. Lorenzo Leuzzi, Segretario del Comitato organizzatore del Giubileo dei docenti universitari.

[00994-01.03]
